

KUĆA ZA NABAVU I TRGOVINU

SORVA

*Kupujemo za vas u Kini, na terenu,
od tvornice do vaših tržišta.*

NABAVA I TRGOVINA · IZ KINE U SVIJET

TKO SMO MI

Nabava i trgovina, *iz Kine u svijet.*

Sorva je kuća za nabavu i trgovinu. Pronalazimo prave tvornice u Kini, pregovaramo, kontroliramo proizvodnju i organiziramo otpremu, sve do vašeg tržišta. Kuća koja potpisuje i odgovara za ono što prodaje.



30 000+

izlagača na Kantonskom sajmu, temeljito provjerenih

2

ureda · Guangzhou i Francuska

2×/god.

Kantonski sajam, svako izdanje

28

jezika za naš besplatni vodič

KUĆA S JASNOM STRUKTUROM, KOJA RASTE

I

Dva ureda

U Guangzhouu, u poslovnoj četvrti Tianhe, i u Francuskoj.

II

Kinesko govoreći tim na terenu

Cijele godine u tvornicama i na sajmovima, pregovara na mandarinskom.

III

Jedan namjenski kontakt

Jedna osoba prati vaš predmet, od prvog upita do istovara.

IV

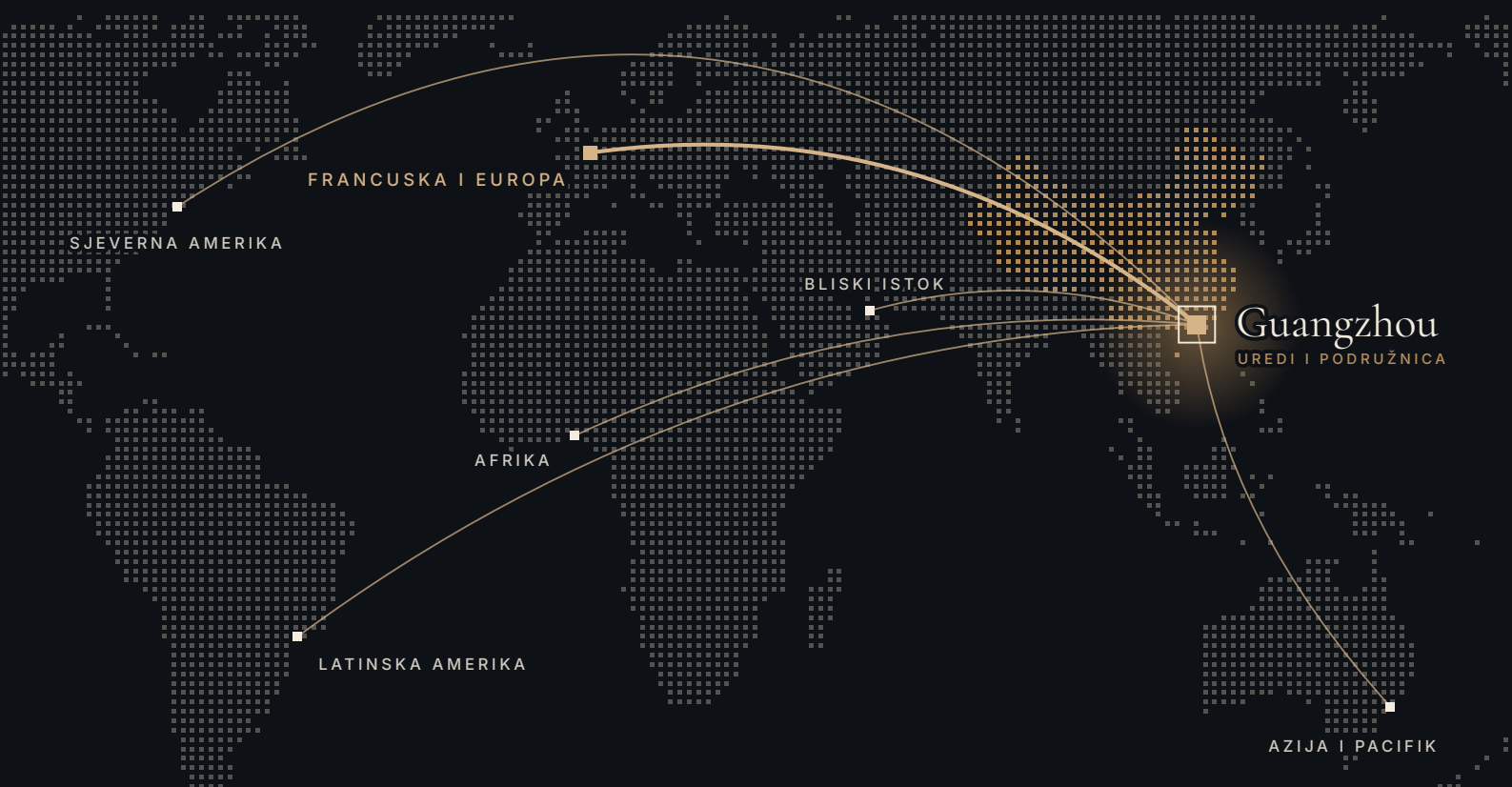
Kineska podružnica koja izvozi

广州索尔瓦商务咨询有限公司, registrirana u Guangzhouu, izvozi u svoje ime.

NAŠI PUTOVI

Iz Guangzhoua, *prema vašim tržištima.*

Upiti nam sada stižu iz brojnih zemalja, i njihov broj raste. Francuski ostaje naš radni jezik, a Francuska ključno tržište; naši timovi rade i na engleskom i na kineskom.



 GUANGZHOU · NAŠI UREDI I NAŠA PODRUŽNICA  KLJUČNO TRŽIŠTE  IZVOZNI PUTTOVI · OKVIRNI PRIKAZ

2026., GODINA U KOJOJ SE KUĆA STRUKTURIRALA

23. srpnja 2026.

Naša kineska podružnica registrirana je u Guangzhouu, s uvozom i izvozom u svom djelokrugu.

Rujan 2026.

Naše usluge dolaze na internet, po objavljenoj cijeni, a naš besplatni vodič izlazi na 28 jezika.

15. listopada 2026.

Jesenski Kantonski sajam: bit ćemo u prolazima sve do 4. studenoga.

Danas

Upiti stižu iz brojnih zemalja, a tim se širi kako bi na njih odgovorio.



GUANGZHOU, ČETVRT TIANHE

NAŠA MATIČNA LUKA

Guangzhou, naša *matična luka*.

Naši uredi nalaze se u Tianheu, poslovnoj četvrti Guangzhoua. Radionice u pokrajini Guangdong udaljene su manje od dva sata vožnje.

Tianhe

Naši uredi, u Poly Finance Plazi

UTC+8

Šest do sedam sati ispred Francuske: vaš predmet napreduje dok vi spavate

23.07.2026.

Registracija naše kineske podružnice

U KINI

Guangzhou

Poly Finance Plaza · četvrt Tianhe

Naši kineski govoreći timovi ondje rade cijele godine, na sajmovima i u radionicama. Naša podružnica, 广州索尔瓦商务咨询有限公司, registrirana je ondje od 23. srpnja 2026.: uvoz i izvoz dio su njezina djelokruga, a izvozi u svoje ime.

U FRANCUSKOJ

Francuska

Ugovori, fakturiranje, odnos s kupcima

Sorva, dioničko društvo po francuskom pravu, sklapa ugovore i izdaje račune. Francuski je naš radni jezik, a Francuska ostaje ključno tržište.

NAŠA METODA

Od odabira do istovara, *bez slijepe točke.*

Od potrage za dobavljačem do istovara, pet koraka. Svaki ima rezultat, odgovornu osobu i točku provjere.



KORAK I

Odabir

Kartiramo relevantne proizvođače na temelju vaše specifikacije. Svaki prolazi kroz mrežu kriterija: stvarni kapacitet, certifikati, izvozne reference. Vidite samo ono što je prošlo provjeru.

KORAK II

Kantonski sajam

Dvaput godišnje obilazimo Kantonski sajam: trideset tisuća izlagača detaljno provjerenih u nekoliko dana.



KORAK III

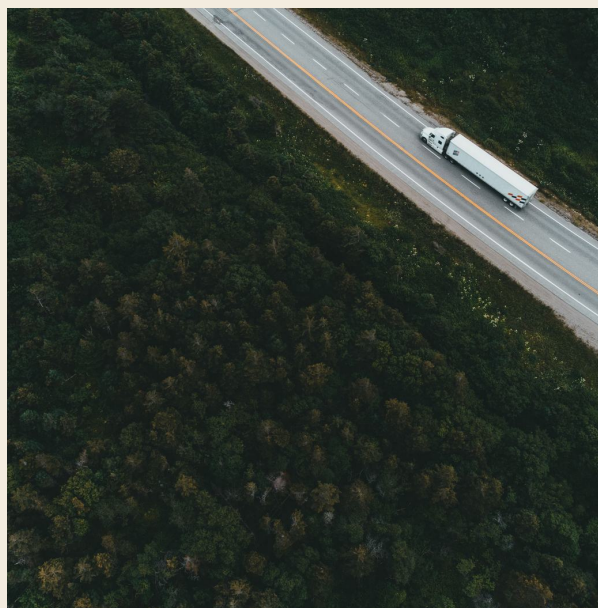
Pregovaranje

Naš kineski govoreći tim pregovara na mandarinskom, na razini tržišta: informirano nadmetanje, otvorene tvorničke marže, plaćanja usklađena s vašom likvidnošću. Branimo vaše interese kao svoje.

KORAK *IV*

Kontrola kvalitete

Odobreni predserijski uzorci, praćena proizvodnja, fotografije faza i, po izboru, inspekcija prije utovara s izvještajem. Nedostatak uoćen u tvornici stoji stotinu puta manje nego na doku.



KORAK *V*

Logistika i Incoterms

EXW, FOB ili DDP: zajedno s vama definiramo Incoterm. Izvoz iz Guangzhoua ili Ningboa, uredna dokumentacija, praćenje sve do vašeg skladišta, gdje god se nalazilo.

JEDNO NAČELO

Jedno načelo iznad svih pet: u svakom trenutku znate što plaćate, kome i zašto.

KANTONSKI SAJAM

Dvaput godišnje, u *prolazima*.

Dvaput godišnje obilazimo Kantonski sajam, najveći trgovački sajam u Kini. Proizvođači se ondje susreću i procjenjuju uživo, ne iz kataloga.



MEĐUNARODNI PAVILJON, KANTONSKI SAJAM

30 000+

IZLAGAČA NA SVAKOM
IZDANJU

2x/god.

U PROLJEĆE I U JESEN

Prosijan pristup, ne imenik.

POJEDINAČNO

Dan na Kantonskom sajmu

179 €

po danu sajma, bez
poreza

Od 15. listopada do 4. studenoga 2026., u Guangzhouu. Praćenje na francuskom, pregovaranje na mandarinskom putem našeg kineski govorećeg tima.

ŠTO DOBIVATE

- Pisani predodabir štandova prije vašeg dolaska: hala, prolaz, broj i razlog za taj štand.
- Plan dana: redoslijed posjeta, vrijeme hoda, potvrđeni sastanci.
- Praćenje tijekom cijelog dana, u prolazima i na svakom štandu.
- Pregovaranje na mandarinskom: cijena, minimalna količina, rokovi, plaćanje, uzorci.
- Izvještaj iste večeri: što je tko rekao i izračunao, koga nazvati.

OSAM SKUPINA PROIZVODA

Ono što *nabavljamo.*



01

Namještaj i uređenje

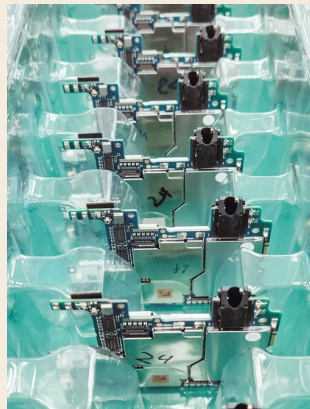
Od nacрта do kontejnera, bez gubitka kontrole nad kvalitetom.



02

Tekstil i odjeća

Materijali, kalupi, obrade: tekstil ne oprašta približnost.



03

Elektronika

Sukladnost, pouzdanost, komponente: tri riječi koje se provjeravaju na licu mjesta.



04

Prehrambena industrija

Sljedivost, norme, zdravstvena sukladnost: bez ikakvih prečaca.



05

Tehnička oprema

Kotirana sučelja, vrste čelika, potvrđeni nacrti prije proizvodnje.



06

Energija i lagana gradnja

Osunčanost, vjetar, snijeg, urbanizam: odlučuje lokacija, ne katalog.



07

Pakiranje i tisak

Ambalaža se vidi prije proizvoda: oblikuje se kao proizvod.



08

Rekreacija i boravak na otvorenom

Napuhavajući proizvodi, nautika, parkovi: proizvodi koji nose ljude.

ISTI ZAHTJEV, BEZ OBZIRA NA PROIZVOD

I

Pisana specifikacija

Materijali, mjere, norme i obrade, utvrđeni prije prvog komada.

II

Uzorak potvrđen s vama

Ništa ne ide u proizvodnju bez vašeg pristanka na referentni komad.

III

Kontrola na terenu

Tijekom proizvodnje i prije utovara, od strane naših timova.

USLUGE S OBJAVLJENOM CIJENOM

Svaki korak nabave naručuje se zasebno.

Jedna usluga, jedna cijena, jedan rok. Naši timovi su na terenu cijele godine: provjera dobavljača, posjet tvornici ili kontrola prije utovara naručuju se pojedinačno, na internetu, a posao počinje bez sastanka.

NAŠ ZADANI MODEL

6 do 12 %

od vrijednosti franko tvornica

Provizija na obujam

U većini slučajeva ne plaćate honorar. Mi pregovaramo o robi u vaše ime i uzimamo proviziju na njezinu vrijednost franko tvornica, koja opada s obujmom.

Otvaranje predmeta na internetu: 150 € bez PDV-a, odbija se od prve provizije.

POJEDINAČNO

ROK

CIJENA BEZ
PDV-A

Provjera tvorničke ponude

Vaš predračun pročitao redak po redak prije bilo kakvog predujma.

U roku od 24 h

49 €

Provjera dobavljača

Poslovna licenca, kapital, odobreni djelokrug, pravo na izvoz.

U roku od 48 h

79 €

Detaljna provjera

Sporovi, kazne, porezni kredit, intelektualno vlasništvo.

U roku od 72 h

149 €

Potruga za dobavljačima · osnovna

Tri do pet kvalificiranih tvornica koje uistinu proizvode vaš proizvod.

U roku od 5 radnih dana

149 €

Potruga za dobavljačima · potpuna

Osam do dvanaest tvornica u nadmetanju, uzorci uključeni.

U roku od 10 radnih dana

279 €

Posjet tvornici · Guangdong

Jedna tvornica, jedan dan na terenu, datirani foto i video izvještaj.

U roku od 10 radnih dana

249 €

Posjet tvornici · izvan Guangdonga

Isti posjet dalje u Kini, uključuje prijevoz i noćenje na licu mjesta.

U roku od 10 radnih dana

389 €

Kontrola prije utovara

Količine, pakiranje, označavanje, stanje kontejnera, foto izvještaj.

Na dan utovara

229 €

Dan na Kantonskom sajmu

Unaprijed odabrani štandovi, praćenje na francuskom, pregovaranje na mandarinskom.

15. listopada do 4. studenoga 2026.

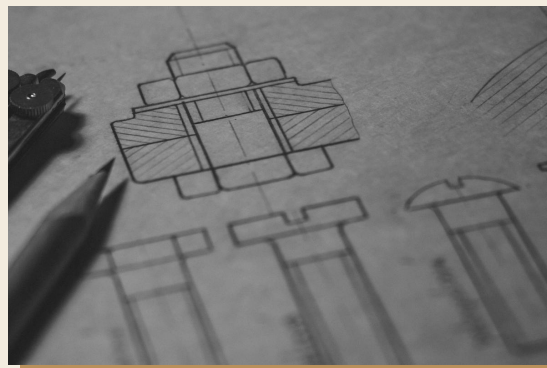
179 €

Uvodna cijena do 31. prosinca 2026. Cijene u eurima, bez poreza.

URED ZA STUDIJE

Prije prvog komada, zatim *iz mjeseca u mjesec*.

Provjeravamo norme zemlje odredišta, sukladnost, izvedivost i terenska ograničenja prije nego što prvi komad izađe s linije.



U ROKU OD 10 RADNIH
DANA

Studija regulatorne sukladnosti

Ono što vaš proizvod mora poštovati u zemlji odredišta, pisano i dokumentirano, prije prve narudžbe.

390 €

po proizvodu i po zemlji odredišta

U ROKU OD 15 RADNIH
DANA

Studija tehničke izvedivosti

Uvjeti korištenja, javni podaci o lokaciji, okvirno dimenzioniranje, kritične točke.

690 €

po proizvodu i po lokaciji

U ROKU OD 20 RADNIH
DANA

Tehnički dosje proizvoda

Ono što se mora proizvesti, ispitati, označiti i potpisati: specifikacije, kotirani nacrti, sukladnost.

1.290 €

po proizvodu

MJESEČNO PRAĆENJE

Mjesečno praćenje

Program nabave koji se kontinuirano vodi: pisani pregled svake narudžbe, dvije kontrole uključene svaki mjesec, praćenje cijena, provjereni carinski dokumenti prije polaska, dostupan namjenski kontakt.

490 €

mjesečno

Namjenski ured

Vaš nabavni ured u Kini, bez otvaranja podružnice: dodijeljen tim, neograničeni proizvodi, posjeti i kontrole, prisutnost na sajmovima, tjedno izvještavanje.

1.490 €

mjesečno

PO MJERI

Veliki predmeti ostaju po mjeri

Kontinuirani program nabave, velik obujam ili poseban dogovor definiraju se ponudom: početni paket od 1.500 € do 3.500 €, honorar za praćenje od 690 € do 1.900 € mjesečno, provizija od 6 do 12 % na vrijednost franko tvornica.

TRI PAKETA

Cijeli lanac, po *jednoj* cijeni.

Za potpuni program nabave, paketi obuhvaćaju cijeli lanac, od prve tvorničke ponude do isporuke. Predujem, plaćen na internetu, pokreće posao; ostatak se plaća po fazama.

NAJČEŠĆE ODABRAN

RAZINA I

Pronaći i osigurati

890 €

Cijena paketa · bez PDV-a

Predujem pri narudžbi 290 €

Posjećena, provjerena, ispregovana tvornica i pisana preporuka spremna za narudžbu.

- Studija regulatorne sukladnosti proizvoda
- Osam do dvanaest tvornica u nadmetanju
- Detaljna provjera trojice finalista
- Uzorci objedinjeni u jednu pošiljku
- Posjet odabranoj tvornici, u pokrajini Guangdong
- Pisana preporuka, ispregovani uvjeti

RAZINA II

Proizvesti i isporučiti

1.590 €

Cijena paketa · bez PDV-a

Predujem pri narudžbi 490 €

Sve iz razine I, uz proizvodnju pod vašom markom, tvorničke kontrole, ispregovaran prijevoz i isporuku DDP.

- Sve iz razine I, bez doplate
- Vođena prilagođena proizvodnja
- Predserijski uzorak na vašu potvrdu
- Kontrola tijekom proizvodnje i prije utovara
- Ispregovaran prijevoz, ocarinjena isporuka DDP
- Tehnički dosje proizvoda predan na kraju lanca

RAZINA III

Poslovanje na ključ

2.490 €

Cijena paketa · bez PDV-a

Predujem pri narudžbi 790 €

Od potrage za proizvodom do internetske trgovine: na kraju imate posao koji funkcionira, ne kutiju robe.

- Sve iz razine II, bez doplate
- Internetska trgovina po mjeri, u skladu s EU
- Opisi proizvoda, vizuali i prijevodi
- Povezana plaćanja, prijevoznici i otprema
- Automatizacija narudžbi i knjigovodstva
- Dva mjeseca vođenja nakon lansiranja

FAZE PLAĆANJA, ISTE ZA SVA TRI PAKETA

1	2	3	4
Predujem pri narudžbi, plaćen na internetu	30 % po predaji pisane preporuke	30 % nakon potvrde predserijskog uzorka	Ostatak pri isporuci

Roba, carinske pristojbe i uvozni PDV naplaćuju se po stvarnom iznosu, uz dokaze. Uvodna cijena do 31. prosinca 2026. Cijene u eurima, bez poreza.



TRGOVINA

Mi kupujemo, zatim vam prodajemo *isporučeno*.

U trgovini kupujemo robu u svoje ime, za vlastiti račun, i prodajemo vam je isporučenu, po ukupnoj i konačnoj cijeni. Ne nosite nikakve zalihe i ne dajete nikakav predujam tvornici koju nikada niste vidjeli.

Ugovaramo u svoje ime

Ugovor s tvornicom nosi naš potpis. Vi kupujete robu, ne posredovanje.

Mi plaćamo dobavljače

Plaćanja idu s našeg računa. Vi plaćate konačnu cijenu, isporučenu do vas.

Odgovaramo za ono što prodajemo

Od uzorka do istovara, sukladnost robe naša je briga, uz jednu kontakt osobu.

U trgovini nema provizije: cijena je ukupna i konačna, ne raščlanjuje se.

TRI NAČINA SURADNJE S NAMA

I

Posredovanje

Mi pronalazimo i pregovaramo s tvornicom, vi vidite tvorničku cijenu. Naša jedina naknada: provizija od 6 do 12 % na vrijednost franko tvornica.

II

Usluge s objavljenom cijenom

Provjera, posjet, kontrola, studija ili potpuni paket, naručeni na internetu po objavljenoj cijeni.

III

Trgovina

Kupujemo za vlastiti račun i prodajemo vam robu isporučenu, po ukupnoj konačnoj cijeni.

Sve do *internetske trgovine.*

Kada roba stigne, posao počinje: trgovina, opisi, vizuali, plaćanja, prijevoznici, otprema. Sve to gradimo usporedno s proizvodnjom, kako bi trgovina bila spremna primiti narudžbe od trenutka dolaska robe, a ne kasnije.

ONO ŠTO GRADIMO

Trgovina

Po mjeri, brza, na vašoj domeni, u skladu s obvezama prodaje na daljinu u Europskoj uniji.

Sadržaj

Napisani opisi proizvoda, vizuali i prijevodi.

Povezivanja

Plaćanja, prijevoznici i pravila otpreme, testirani po svakoj narudžbi.

Automatizacija

Narudžbe, naljepnice, podsjetnici i knjigovodstveni zapisi.

POZICIONIRANJE NA TRAŽILICAMA

Osmišljavamo internetske trgovine i radimo na pozicioniranju: naša vlastita stranica objavljena je na 28 jezika.

Uključeno u paket Poslovanje na ključ, 2.490 € bez PDV-a, s dva mjeseca vođenja nakon lansiranja.

Oglašavanje i kupnja publike nisu dio paketa; pretplate trećih strana (domena, platforma, plaćanje, prijevoznici) ostaju na vaše ime.

BESPLATNI VODIČ

Uvoz iz Kine, objašnjen *jasno*.

Dokumentacija koju bismo mi voljeli pročitati prije naše prve narudžbe. Besplatna, na 28 jezika.

sorvatrade.com/guide



28

JEZIKA

10

POGLAVLJA

0 €

BESPLATNO, NA
INTERNETU

DESET POGLAVLJA

01

Početak

02

Pronaći i
pregovarati

03

Kvaliteta i
kontrola

04

Logistika

05

Carina i
oporezivanje

06

Sukladnost
proizvoda

07

Troškovi i
cijene

08

Sektori i
primjeri

09

Sajmovi i
tržišta

10

Pokrenuti
vlastitu marku

DVADESET OSAM JEZIKA

francuski · engleski · kineski · njemački · španjolski · talijanski · nizozemski ·
portugalski · poljski · švedski · danski · finski · norveški · češki · grčki · mađarski ·
rumunjski · slovački · bugarski · hrvatski · slovenski · litavski · latvijski · estonski ·
ruski · ukrajinski · turski · arapski

NAŠE OBVEZE

Ono na što se obvezujemo.

01	02	03	04
Kontrola kvalitete po mjeri	Ne nosite nikakve zalihe	Jedna kontakt osoba	Brz odgovor
Praćenje proizvodnje, referentni uzorak potvrđen s vama i, po izboru, inspekcija prije utovara od strane naših timova ili neovisnog trećeg tijela.	Kupujemo u svoje ime i plaćamo dobavljače. Vi plaćate konačnu cijenu, isporučenu do vas.	Od prvog uzorka do istovara, namjenska kontakt osoba prati vaš predmet.	Prvo čitanje vašeg upita i jasni sljedeći koraci, obično u roku od dva radna dana.

KONTAKT

Razgovarajmo o vašem *projektu*.

Nije potrebna savršena specifikacija, zajedno ćemo je razraditi. Namjenska kontakt osoba odgovara vam na francuskom, engleskom ili kineskom.

E-POŠTA contact@sorvatrade.com

WHATSAPP [+33 6 15 55 62 52](https://wa.me/33615556252)

STRANICA sorvatrade.com



SKENIRAJTE ZA OTVARANJE
SORVATRADE.COM

ŠTO SLIJEDI

01	02	03
Čitamo vaš upit	Zajedno definiramo okvir	Istražujemo tržište
Obično u roku od dva radna dana, prvo čitanje vašeg projekta i sljedeći koraci, od strane prave osobe.	Jasan opseg: ciljna cijena, Incoterm, rok, kontrola kvalitete. Bez nepotrebnog žargona.	Prvi izbor kvalificiranih dobavljača, pronađen na terenu.



*Kupujemo za vas u Kini, na terenu,
od tvornice do vaših tržišta.*

NABAVA I TRGOVINA · IZ KINE U SVIJET

Guangzhou · Francuska

contact@sorvatrade.com

+33 6 15 55 62 52

sorvatrade.com

Sorva · SAS s kapitalom od 2 € · RCS Béziers 106 789 068 · 10 rue du Labech, 34630 Saint-Thibéry, Francuska

Podružnica u Kini · 广州索尔瓦商务咨询有限公司 · Guangzhou

Informativni dokument, bez ugovorne vrijednosti. Narudžbe se uređuju našim općim uvjetima, objavljenima na sorvatrade.com. Fotografije: Sorva, Unsplash i Pexels.